

**June
18
2023**

ST. FERDINAND CHURCH

**5900 W. Barry Avenue, Chicago, IL 60634
(773) 622-5900 //
www.stferdinandchicago.org**



**PARISH OFFICE
HOURS:**

**Monday — Friday
8:30am — 5:00pm
Saturday
9:00am — 12:00pm
Sunday — Closed**



11TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

**"Without cost you have received; without cost
you are to give." - Mt 10:6-8**

MASS INTENTIONS**Monday – June 19, 2023**

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM(Noon)- The deceased members of Matousek Family
7:00PM – Mass in Polish

Tuesday – June 20, 2023

8:00 AM – Mass in English
+John S. Kostycz Jr. rq. Wife Paula
7:00 PM – Mass in Polish

Wednesday – June 21, 2023

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM (Noon)– +Br. Francis Skube, OSF
7:00 PM – Mass in Polish

Thursday- June 22, 2023

8:00 AM – Mass in English
12:00 PM (Noon)– Mass in English
7:00PM – Mass in Polish

Friday- June 23, 2023

8:15 AM – Mass in English
12:00 PM (Noon)- Mass in English
7:00 PM - Mass in Polish

Saturday- June 24, 2023

7:00 AM – Mass in Polish
8:00 AM – + Caroline Montalbano rq. Daughters & Friend
5:00 PM – +Lorie Schalke rq. Tom & Mary Bucaro
+Caroline Montalbano rq. Daughters

Sunday – June 25, 2023

7:00 AM – + O spokój duszy i Dary Nieba dla Pawła Ciężadło w
1szą rocznicę śmierci
8:30 AM – Mass in English
10:00 AM – O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla członków
Klubu Podhalan i Miłośników Tatr i ich rodzin
- O zdrowie dla Bogumiły Brożek
- + Józef Kryczka
- + O spokój duszy i Dary Nieba dla Pawła Ciężadło w
1szą rocznicę śmierci
11:30 AM – The deceased members of Matousek Family
3:00 PM – + Jan Nowak
5:00 PM – Mass in English
7:00 PM – Mass in Polish

**The sanctuary lamps
this week are lit for:**

+ Enrico and Carmela DiTata
+ Józef Kryczka

**Rest in Peace**

+ Dominator Torres
+ Hector Raul Segoria
+ Nathan Xavier Nunez
+ Janina Pruszyńska

**EUCARISTIC ADORATION -**

Held each Thursday following the
8:00 a.m. Mass until 6:30p.m.

**OUR LADY OF PERPETUAL HELP
NOVENA**

Please come to pray with us every Wednesday at 5.00pm in the church. In this novena to Our Lady of Perpetual Help we pay tribute to the Blessed Virgin Mary in asking for her assistance.

MASS INTENTIONS

If you would like to have a Mass said for someone, please contact the Parish Office 773-622-5900 ex. 225. We will help you with the dates and times which are available. The stipend or offering given, signifies the sacrificial nature of giving of something of yourself to associate more intimately with Christ who offers himself in the Eucharist.

**WELCOME TO ST. FERDINAND
PARISH**

If you are new to our church or just visiting, please stop and introduce yourself. We are pleased to have you share in this celebration of the Eucharist. If you do not have home, or if your church is not home to you, we invite you to become part of our parish family. Please call or stop by our parish office to register 773-622-5900 ex. 225. We are glad you are here and hope you will join us.

Remember in Prayer

As members of the parish faith community, it is our responsibility to remember both in concrete and spiritual ways those who cannot celebrate with us each week because they are ill. Those who are sick in turn, remember all of us



Betty Hotcaveg	Abraham Contreres Jr.
John Brown	Stanisława Straczek
Scott Paterson	Louise Golemo
Barbara McFarlin	Dennis Kasprzyk
Aleksandra Donohue	Robert Moore
Laura Naggo	Molly Moris
Nevile Steiser	Patricia Shershen
Stanley Podgorny	Declan Tabor
Timothy McFarlin	Phillis Peters
Teri Bauer	Heather Carsello
Veronica Segopva	Abraham Contreras Sr.
Barbara Alterson	Cathy Kaashoek
Julia Swanson	Heather Carsello
Jessica Jurczykowski	
Violet Del Vchio	
Magdalena Gruber	
Brianna Jurczykowski	

When a family member notifies the parish office, we include in the bulletin the names of parishioners or the immediate family members who are seriously ill. By printing these names in the bulletin, we alert all of our parish family to pray for their healing and add them to our prayer intentions. Please call our Parish Office (773) 622-5900 ext. 225 to add a loved one's name to our parish



PLEASE PRAY FOR THOSE SERVING IN THE MILITARY

SA Andrew Rios
Konrad Kulon

If you have a loved one serving in the military, please contact the rectory office to give us the name of the soldier, so the whole parish can pray for your loved one .

Our Stewardship of Treasure



As we strive to meet the needs of our Parish community during these uncertain times, your continued financial support is greatly appreciated. Donations can be made by mailing your envelope to the church or you can drop off your weekly offering in the mail slot at the parish office or online: www.stferdinandchicago.org or www.archchicago.org/offertory

June 11, 2023 — \$7,937

Thank you to those who continue to support St. Ferdinand Parish. Your faithfulness and generosity are both greatly appreciated and critical to maintain and operate all we do. May God Bless you for your kindness and generosity!

Składamy serdeczne podziękowanie za wsparcie cotygodniowymi ofiarami. Wasza hojność jest ważnym czynnikiem utrzymania naszej parafii za co raz jeszcze składamy wyrazy głębszej wdzięczności. Bóg zapłać!

**PLEASE REMEMBER ST. FERDINAND PARISH
IN YOUR WILL.**



LECTORS and EUCHARISTIC MINISTERS SCHEDULE

June 24th & 25th

Sat.	5:00 PM Vigil	L. E. Delone EM-, E. Delone & A. Groeper
Sun.	8:30 AM	L. Dr. M. Starsiak EM- R. Pasko , Dr. M. Starsiak
	11:30 AM	L. – S. Kass EM – J. Zarate & D. Camara, Dcn Bill
	5:00 PM	L – J. Portlanger EM- C. Trujillo, J. Portlanger

July 1st & 2nd

Sat.	5:00 PM Vigil	L– P. Holod EM-, E. Delone , P. Holod
Sun.	8:30 AM	L. Dr. M. Starsiak EM, Dr. M. Starsiak P. Holod
	11:30 AM	L. – J. Zarate EM – J. Zarate , D. Camara & Dcn Bill
	5:00 PM	L – J. Portlanger EM- C. Trujillo, J. Portlanger



FATHER'S DAY AS GOD INTENDED

This holiday is a time to express to our fathers the gratitude we have for the sacrifices they made. It is a time to elevate our relationships with them to the forefront of our hearts and minds. God showed us the importance of this relationship clearly throughout scripture and capitalizing it in the Gospels. It gives us an intimate view of the relationship between Christ, the Son, and God the Father. Jesus gave thanks to the Father as an example to us. Father's Day is the time we designate to thank our earthly fathers and our Heavenly Father, just as our Savior did.

Father's Day is about being thankful for the man or men in our lives that stepped up and shouldered the responsibility of fatherhood for us. It is about recognizing the sacrifices that those men made to be a good figure in our lives. We are called by God to love our fathers and mothers every day, but this holiday is specifically to recognize the role and impact fathers have. As followers of Christ, it is about being grateful to our Heavenly Father for those men.

PRAISE THOSE FATHERS

Let us praise those fathers who have striven to balance the demands of work, marriage, and children with an honest awareness of both joy and sacrifice.

Let us praise those fathers who, lacking a good model for a father, have worked to become a worthy and virtuous father.

Let us praise those fathers who, by their own account, were not always there for their children, but who continue to offer those children, now grown, their love and support. As well, let us pray for those fathers who have been wounded by words and actions of their children.

Let us praise those fathers who, despite marital discord, have remained in their children's lives.

Let us praise those fathers whose children are adopted, and whose love and support has nurtured a thriving life.

Let us praise those fathers who, as stepfathers, freely choose the obligation of fatherhood and earned their step children's love and respect.

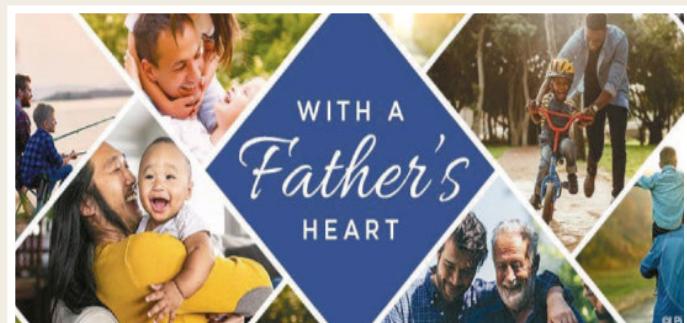
Let us praise those fathers who have lost a child to death, and continue to hold the child in their heart.

Let us praise those men who have no children, but cherish the next generation as if they were their own.

Let us praise those men who have "fathered" us in their role as mentors and guides.

Let us praise those men who are about to become fathers; may they openly delight in their children.

And let us praise those fathers who have died, but live on in our memory and whose love continues to nurture us.



Fatherhood does not come with a manual, and reality teaches us that some fathers excel while others fail.

We ask for Your blessings for them all and forgiveness where it is needed.

This Father's Day we remember the many sacrifices fathers make for their children and families, and the ways--both big and small--they lift children to achieve dreams thought beyond reach.

So too, we remember all those who have helped fill the void when fathers pass early or are absent; grandfathers and uncles, brothers and cousins, teachers, pastors and coaches and the women of our families.

For those who are fathers, we ask for wisdom and humility in the face of the task of parenting. Give them the strength to do well by their children and by You.

(xavier.edu)

THE SAINT OF THE WEEK

June 24th
The Nativity of St. John the Baptist



Jesus called John the greatest of all those who had preceded him: "I tell you, among those born of women, no one is greater than John...." But John would have agreed completely with what Jesus added: "[Y]et the least in the

kingdom of God is greater than he" (Luke 7:28).

John spent his time in the desert, an ascetic. He began to announce the coming of the Kingdom, and to call everyone to a fundamental reformation of life. His purpose was to prepare the way for Jesus. His baptism, he said, was for repentance. But one would come who would baptize with the Holy Spirit and fire. John was not worthy even to untie his sandals. His attitude toward Jesus was: "He must increase; I must decrease" (John 3:30).

John was humbled to find among the crowd of sinners who came to be baptized the one whom he already knew to be the Messiah. "I need to be baptized by you" (Matthew 3:14b). But Jesus insisted, "Allow it now, for thus it is fitting for us to fulfill all righteousness" (Matthew 3:15b). Jesus, true and humble human as well as eternal God, was eager to do what was required of any good Jew. Jesus thus publicly entered the community of those awaiting the Messiah. But making himself part of that community, he made it truly messianic. The greatness of John, his pivotal place in the history of salvation, is seen in the great emphasis Luke gives to the announcement of his birth and the event itself—both made prominently parallel to the same occurrences in the life of Jesus. John attracted countless people to the banks of the Jordan, and it occurred to some people that he might be the Messiah. But he constantly deferred to Jesus, even to sending away some of his followers to become the first disciples of Jesus.

Perhaps John's idea of the coming of the Kingdom of God was not being perfectly fulfilled in the public ministry of Jesus. For whatever reason, when he was in prison he sent his disciples to ask Jesus if he was the Messiah. Jesus' answer showed that the Messiah was to be a figure like that of the Suffering Servant in Isaiah. John himself would share in the pattern of messianic suffering, losing his life to the revenge of Herodias.

www.franciscanmedia.org



QUESTIONS OF THE WEEK -

First Reading: The Lord teaches Moses that Israel is intended to be his "treasured possession among all peoples ... a kingdom of priests, a holy nation." How would you react when you receive an incredible gift?

Second Reading: Paul teaches the Christians in Rome that believers are reconciled to God and saved from the final wrath through the death of his Son, Jesus. What do you think we should do with this incredible message of reconciliation and salvation?

Gospel: Jesus commissioned the twelve disciples to "proclaim the kingdom of heaven is at hand" and "cure the sick, raise the dead, cleanse lepers, drive out demons" — in other words, disciples are called to follow Jesus' lead. How can we modern disciples follow Jesus' lead?

READINGS FOR THE WEEK

Sunday:	Ex 19:2-6a/Ps 100:1-2, 3, 5 (3c)/Rom 5:6-11/Mt 9:36—10:8
Monday:	2 Cor 6:1-10/Ps 98:1, 2b, 3ab, 3cd-4/ Mt 5:38-42
Tuesday:	2 Cor 8:1-9/Ps 146:2, 5-6ab, 6c-7, 8-9a/ Mt 5:43-48
Wednesday:	2 Cor 9:6-11/Ps 112:1bc-2, 3-4, 9/ Mt 6:1-6, 16-18
Thursday:	2 Cor 11:1-11/Ps 111:1b-2, 3-4, 7-8/ Mt 6:7-15
Friday:	2 Cor 11:18, 21-30/ Ps 34:2-3, 4-5, 6-7/ Mt 6:19-23
Saturday:	Is 49:1-6/Ps 139:1b-3, 13-14ab, 14c-15/ Acts 13:22-26/Lk 1:57- 66, 80

CATHOLIC BIBLE



SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

Monday:	St. Romuald, Abbot
Tuesday:	World Refugee Day
Wednesday:	St. Aloysius Gonzaga, Religious
Thursday:	St. Paulinus of Nola, Bishop; Sts. John Fisher, Bishop, and Thomas More, Martyrs
Saturday:	The Nativity of St. John the Baptist

PISMO ŚWIĘTE



BIBLIA CATTOLICA



LA SANTA BIBLIA CATÓLICA





SAINT FERDINAND CATHOLIC SCHOOL

Faith and Excellence in Education

3131 N. Mason Ave., Chicago, IL 60634 — (773) 622-3022 — www.saintferdinandschool.org

The St. Ferdinand School Class of 2023:
Off to a Great Future!

Congratulations to our 8th graders, who have completed their time at St. Ferdinand with excellent academic foundations and strong Catholic identities.

Here is where the graduates will be attending high school:

St. Patrick:

Gus Clemente, Filip Kozlowski, Anthony Loster, Diego Mora, John Walsh

Trinity:

Daniella Aguirre, Bethany Alvarado, Nicole Gorka

DePaul College Prep:

Mia Arteaga, Cecylia Venturella

Fenwick:

Zofia Gacek, Jagoda Porebski

Taft IB Program:

Oskar Wiszowaty

Chicago Catholic Academy

Honors Program:

Olivia Lekarczyk

Lane Technical:

Paulina Sambor

Aspira Business and Finance:

Guadalupe Moreno



St. Ferdinand School ALUMNI

Join us at ALUMNI NIGHT at the FERD'S SUMMERTIME CARNIVAL!

Friday, June 23 - 4:00-10:00 PM

Stop by the ALUMNI TENT for your free ALUMNI CUP

and a chance to win swag from your alma mater!

Enjoy catching up with old friends over good food, cold drinks, and live entertainment!



Congratulations to Our First Holy Communion Children 2023!

Congratulations and blessings to the St. Ferdinand school second grade students and Sunday Religious Education students who received Jesus in the Sacrament of Holy Communion for the first time on Sunday, May 13th. May you always know how much Jesus loves you and may you come often to receive His precious gift.

Prayers of gratitude are offered to our Catechists: Sr. Agnes Michna, Mrs. Agnes Groepher, and Ms. Haydee Palumbo, who worked so closely and so well with the children and their families as they prepared them for both – Sacrament of Reconciliation and Holy Eucharist.

St. Ferdinand school Students:

Kayla Alvarez
Emily Cepil
Andrew Daelo
Maximo Garcia
Lucymay Hansen
Ryan Lamar
London Medina
Thiago Medina
Steven Moraitis
Emily Podraza

Greyson Rettelle
Emily Vilchez
Ricca Wiltse
Zuzanna Zalesinski

Sofie Contreras
Keira Corcoran
Luanna Da Silva
Mariana Da Silva
Aidan Diaz
Greyson Goodwin
Lincoln Grandsart
Paulina Grudzien
Jayce Malkowski
Gabriel Medina
Alyson Moreno
Julian Sanchez

St. Ferdinand Sunday Religious Education School Students:

Brandon Berrospe
Leyah Bruno
Addyson Canas
Olivia Canas

Let us, as a Parish community, continue to keep these children in our prayers – may this day be for them the first of many meetings with Jesus in the Eucharist and may they continue to grow closer to Our Lord!

GOD BLESS YOU!!!

Beata Bosak

St. Ferdinand Director of Religious Education & Lifelong Faith Formation



GREAT FOOD
REFRESHMENTS
DESSERTS

FOLK DANCES

CHILDREN CHOIRS

LIVE BANDS

ENTERTAINMENT

DJ

St Ferdinand Parish

5900 W Barry Ave
Chicago, IL 60634

Annual

Summerfest



Piknik Parafialny Festival de Verano



2023

June 22 - June 25

Thursday & Friday 4pm - 10pm
Saturday 4pm - Midnight
Sunday 2pm - 10pm



RAFFLE
rifa de lotería
Do wygrania wiele nagród



MUSIC
FOR
SUMMERFEST

DJ MARIO - Thursday: 6-10pm

SIMBOLO NORTEÑO - Friday: 8-10pm

INFO: 773.622.5900 GÓRA BAND - Saturday: 6-10pm

DJ FRED - Flashback Music - Sunday: 4:30-10pm

SUMMERFEST LOTTERY

Dear Parishioners!

We warmly invite you to purchase a raffle ticket for our Annual Parish Summerfest Lottery. By purchasing a ticket you support the parish, which is our second home.

TICKET PRICING

\$5 – 1 Ticket	\$10 – 2 Tickets	\$15 – 3 Tickets	\$20 – 4 Tickets + 1 FREE!
----------------	------------------	------------------	----------------------------

Please fill out and detach the bottom portion of the ticket(s) and return it along with the fee (listed above) using the provided envelope. The envelope can be turned in during Sunday collections before June 18th, 2023 or bring it directly to the parish office.

Drawings will be held on June 25th, 2023 at 7 pm.

Winner need not be present to win.

Drodzy Parafianie!

Zachęcamy Was bardzo serdecznie do zakupu biletu na naszą loterię fantową, która odbędzie się na naszym corocznym pikniku parafialnym. Zakupując bilet wspieracie w ten sposób naszą parafię, która jest dla nas drugim domem.

CENA BILETU

\$5 – 1 Bilet	\$10 – 2 Bilety	\$15 – 3 Bilety	\$20 – 4 Bilety + 1 GRATIS!
---------------	-----------------	-----------------	-----------------------------

Wypełnioną oraz oderwaną część biletu wraz z opłatą prosimy zwracać w załączonej kopercie podczas niedzielnej kolekty do 18 czerwca 2023 r włącznie lub bezpośrednio do biura parafialnego.

Losowanie odbędzie się 25 czerwca 2023 r. o godz. 7 pm.

Wygrywający nie musi być obecny podczas losowania.

¡Queridos feligreses!

Los invitamos cordialmente a comprar un boleto para la rifa de nuestra Lotería Anual Parroquial Festival de Verano. Al comprar un boleto apoyas a la parroquia, que es nuestra segunda casa.

Precios de los Boletos

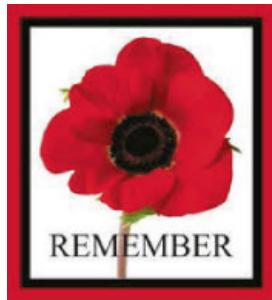
\$5 – 1 Boleto	\$10 – 2 Boletos	\$15 – 3 Boletos	\$20 – 4 Boletos + 1 GRATIS!
----------------	------------------	------------------	------------------------------

8 pm El sorteo se realizará el 25 de junio del 2023 a las 8 pm.

El ganador no necesita estar presente para ganar.

PRIZES

- | | | |
|--|-----------------------------|------------------------------|
| 1. Cash \$500.00 | 6. Kitchen Aid Food Chopper | 11. Shark Vacuum |
| 2. Sox Box Seats - 4 Tickets - Family Pack | 7. Ninja Blender | 12. Cuisinart Electric Grill |
| 3. 55" Flatscreen TV | 8. Air Fryer | 13. Bose Bluetooth Speaker |
| 4. Samsung Tablet | 9. Apple Mini Pod | 14. Head Phones |
| 5. Kitchen Aid Mixer | 10. Camera Door Bell | 15. \$200 |



NATIONAL POPPY DAY JUNE 17/18

THERE WILL BE POPPIES AVAILABLE
OUTSIDE CHURCH
Saturday, June 17th,
5:00 pm Mass
Sunday, June 18th,
7am, 8:30am, 10am, 11:30am,
3:00pm, 5:00pm, 7:00pm
IN HONOR OF ALL VETERAN MEN &
WOMEN

The wearing of a poppy means
Honor the fallen. Support the living.

THANK YOU PARISHIONERS FOR
YOUR GENEROUS SUPPORT
(All proceeds go to the American
Legion)



Les hacemos una cordial invitación
al Estudio Bíblico en Español.
Que tendrá lugar los días Martes
a las 6PM en el Convento Parroquial
de San Ferdinand 5936 W Barry
Si desea más información favor de comunicarse con Jorge
Velez al 773-443-2013
o al teléfono de la parroquia:
773-622-5900 ext. 231

SEMI-RETired? RETIRED? OPEN THE DOORS OF YOUR HEART!

Join the IGNATIAN VOLUNTEER CORPS!

Members of this Jesuit service program volunteer in poor and marginalized communities 2 days per week (September -June), grow deeper in their Christian faith by reflecting and praying in the Ignatian tradition, and meet monthly with other IVC members and a spiritual reflector. IVC members serve as tutors, employment counselors, food pantry volunteers, companions to the elderly, and more! Detailed information is online at www.ivcusa.org/Chicago.

Please attend one of the information sessions below to learn more and meet current IVC volunteers:

- Wednesday, June 21st at 2 pm in the Flavin Room at Our Lady of Perpetual Help, 1775 Grove Street, Glenview
- Thursday, June 22nd at 2 pm at Old St. Mary Parish Center, 1500 South Michigan Avenue, Chicago Register online or contact Jacqueline Fitzgerald at 312-961-6206 or jfitzgerald@ivcusa.org.



ARCHDIOCESE OF CHICAGO



DIOCESE OF JOLIET



QUO VADIS DAYS

Sunday, July 30 – Wednesday, August 2, 2023
Mundelein Seminary, Mundelein, IL



Quo Vadis Days is a 4-day/3-night camp cosponsored by the Archdiocese of Chicago and the Diocese of Joliet and led by the seminarians.

The camp is filled with dynamic talks, small group discussion, prayer experiences, as well as plenty of fun – sports, canoeing, capture the flag, fires and s'mores, and much more.

The camp is open to all 13-18 year old men that want to grow in their relationship with the Lord and learn more about the priesthood.

More information and registration is available at chicagopriest.com/events/quo-vadis-days.

Questions? Contact Katie Hazen at khazen@archchicago.org



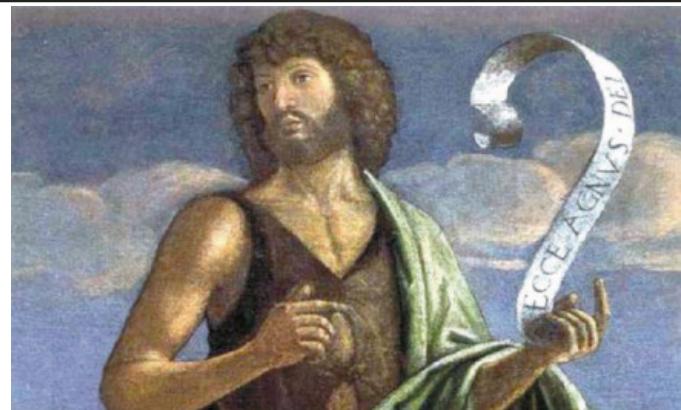
DZISIAJ DZIEŃ OJCA!

DZIĘKUJĘ, ŻE ZNOSIŁEŚ TO,
CZEGO NIE SPOSÓB BYŁO ZNIEŚĆ,
ŻE ROBIŁEŚ COŚ Z NICZEGO,
ŻE DAWAŁEŚ, MAJĄC PUSTE
KIESZENIE,
ŻE WYBACZAŁEŚ,
CHOĆ NIE PRZEPRASZALISMY,
ŻE KOCHAŁEŚ,
GDY KOCHAĆ SIĘ NIE DAŁO!
PAMIĘTAJ,
ŻE TWOJE DZIECI
SERCEM SĄ ZAWSZE Z TOBĄ,
SERCEM PEŁNYM MIŁOŚCI
I WDZIĘCZNOŚCI.



Wszystkiego najlepszego Tato!

Dzień Ojca to święto które ma być odziękowaniem i wyrazem szacunków dla ojców. Powstało w analogii do Dnia Matki, który ustanowiono wcześniej. Święto to prawdopodobnie wywodzi się ze Stanów Zjednoczonych i pierwszy raz obchodzono je w miejscowości Spokane w USA 19 czerwca 1910. Inicjatorką Dnia Ojca była mieszkanka tej miejscowości, która postanowiła w ten sposób oddać hołd swojemu ojcu, którego uważyła za niezwykłego człowieka (po śmierci żony sam wychował sześciorga dzieci). Nie udało się wówczas ustanowić uroczystości na szerszą skalę. Dopiero prezydent Nixon w 1972 roku oficjalnie ustanowił Dzień Ojca.



PATRON TYGODNIA:

Uroczystość Narodzenia św. Jana Chrzciciela
24 czerwca

Pół roku przed narodzeniem Chrystusa czcimy narodzenie św. Jana Chrzciciela, który zapowiadał przyjście Chrystusa i wskazał Go ludowi. Jan Chrzciciel urodził się jako syn kapłana Zachariasza i Elżbiety (por. Łk 1, 5-80) prawdopodobnie w Ain Karim leżącym w Judei, ok. 7 km na zachód od Jerozolimy. Pędził żywot anachorety – pustelnika. Gdy miał 30 lat, zaczął występować publicznie i nauczać. Podjął to dzieło nad Jordanem. Było to w 15. roku panowania cesarza Tyberiusza (por. Łk 3, 1), czyli w 30 r. naszej ery. Nad Jordanem Jan udzielił chrztu Chrystusowi.

Herod II Antypas (+ 40), syn Heroda I Wielkiego, polecił aresztować Jana. W dniu swoich urodzin Herod wydał ucztę, w czasie której zobowiązał się dać córce Herodiady, Salome, wszystko, czegokolwiek zażąda. Ta po naradzeniu się z matką zażądała głowy Jana. Herod nakazał katowi wykonać wyrok śmierci na Janie i jego głowę przynieść na misie Salome (por. Mt 14, 1-12).

Jan był pierwszym świętym czczonym w całym Kościele. Jemu dedykowana jest rzymska bazylika św. Jana na Lateranie – katedra papieska.





CZUWANIE KÓŁ ŻYWEGO RÓŻANCA SANKTUARIUM W MERRILLVILLE, IN

pod duchowym Przewodnictwem
Ks. Proboszcza Piotra Gnoińskiego
w sobotę 8 lipca.

Wybierz się na Pielgrzymkę z czuwaniem Fatimskim do Sanktuarium Matki Bożej Częstochowskiej w Merrilville, Indiana. Zapraszamy do wspólnej modlitwy.

PROGRAM CZUWANIA:

- ◆ Droga Krzyżowa
- ◆ Czuwanie modlitewne w Sanktuarium Matki Boskiej Częstochowskiej w Merrillville Indiana.

Wyjazd z parkingu przy szkole Św. Ferdynanda (Belmont/ Mason) jest zaplanowany na godzinę 3:00 po południu, powrót około godz. 12:00am.

Opłata za przejazd w obie strony wynosi \$35.00.

Po rezerwacji i wiecej informacji prosimy dzwonić do pani Heleny: 773/387-2337 i p. Krystyny 773 304 8061

Serdecznie zapraszamy!



NABOŻEŃSTWA CZERWCOWE

Litania do Serca Pana Jezusa w ciągu tygodnia od poniedziałku do piątku po Mszy św. o godz. 7:00 wieczorem, w sobotę po Mszy św.
o godz. 7:00 rano i 7 wieczorem;
w niedzielę przed Mszą św. o 7 wieczorem

Dziękujemy!



Klub Dobrego Pasterza składa serdeczne podziękowanie ks. Piotrowi - proboszczowi naszej parafii, ks. Łukaszowi Pyka, Siostrom Misionarkom Chrystusa Króla, Polskim Organizacjom Parafialnym, Pocztom Sztandarowym i wszystkim wiernym uczestniczącym w Mszy św. w dniu Wspomnienia liturgicznego bł. Stefana Kardynała Wyszyńskiego w kościele św. Ferdynanda, w niedzielę 28 maja, 2023.

“Bóg zapłać” za wszelkie ofiary złożone na drugą składkę na polskich Mszach świętych tego dnia. Wasz dar w wysokości \$ 1,600, będzie przekazany na ręce Dyrektora Domu Pamięci Stefana Kardynała Wyszyńskiego, który mieści się pod adresem:
ul. Stefana Kardynała Wyszyńskiego 12
42-200 Częstochowa

Błogosławiony Prymasie Tysiaclecia, Stefanie Kardynale Wyszyński, módl się za nami.

Zarząd Klubu Dobrego Pasterza

POMOC W SPRZĄTANIU KOŚCIOŁA

Serdeczne Bóg zapłać wszystkim tym, którzy pomagają w sprzątaniu kościoła, praniu obrusów i bielizny kielichowej oraz dbają o wygląd posesji wokół budynków parafialnych. Osoby, którym zależy na pięknym i czystym wyglądzie naszej świątyni zapraszamy do pomocy w każdy poniedziałek o godz. 4:00 PM.



PIERWSZA KOMUNIA ŚWIĘTA



Pierwsza Komunia Święta to dla dziecka i dla jego rodziców szansa na przeżycie wielkiego święta miłości Boga do człowieka.

Eucharystia wraz z komunią świętą jest niezwykłym darem Boga, który pragnie być pokarmem dla człowieka już tu, w wymiarze życia doczesnego. Los każdego z nas w dużej mierze zależy od tego, czym się karmimy na co dzień. Ważna jest zdrowa żywność dla naszego ciała, ale jeszcze ważniejsze jest to, czym karmimy nasz umysł i nasze serce.

W sobotę 13 maja 2023, po dwuletnim przygotowaniu katechetycznym, uczniowie klas drugich Polskiej Katolickiej Szkoły Św. Ferdynanda przeżywali najważniejszy moment w swoim życiu religijnym – dzień Pierwszej Komunii Świętej. W tym dniu po raz pierwszy w pełni uczestniczyły w Eucharystii, przyjmując Pana Jezusa w białej Hostii.

Uroczystą Mszę św. celebrował i udzielił dzieciom Pierwszej Komunii św. ks. Proboszcz Piotr Gnoiński. Jako wspólnota parafialna otoczymy dzieci pierwszokomunijne i ich rodziny naszą modlitwą. Niech ten dzień będzie dla nich pierwszym wśród wielu spotkań z Jezusem w Eucharystii, niech wzrastają w bliskości naszego Pana!

*Beata Bosak
St.Ferdinand Director of Religious Education & Lifelong Faith Formation*





Flood
Brothers

DISPOSAL/RECYCLING SERVICES

We Take Service Personally

Contact us today for a customized, reliable
waste management, recycling, or dumpster quote.



630-261-0400



NEVER MISS OUR BULLETIN!

SUBSCRIBE

Have our bulletin emailed
to you every week.



VISIT WWW.PARISHESONLINE.COM

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

Belmont Funeral Home
7120 W. Belmont Ave. **773-286-2500**
Mowimy Po Polsku
Pre-Arranged Funerals Family Owned & Operated

catholicmatch®
Illinois 
CatholicMatch.com/IL

FINANCIAL EDUCATION

Saturdays 6:00pm to 7:00 pm
ST. FERDINAND CONVENT
5936 W. Barry Ave., Chicago

Call: SHARLEAN MAGNO (331) 250-1001
KEN MAGNO (331) 980-3077

Topics
Increase Cash Flow
Debt Management
Emergency Fund
Proper Protection
Savings & Wealth
Asset Accumulation
College Funding
Retirement Planning
Investment Options
Estate Preservation
Tax Advantage
...and more!



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lp.com

St. Ferdinand, Chicago, IL

B 4C 01-4028

<p>INCOME TAX PREPARER Ziggy Janik 6244 W. Belmont, Chicago call: 773-597-5397</p>	<p>Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America Take your FAITH ON A JOURNEY. Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com www.CatholicCruisesandTours.com</p>		<p>Community Savings Bank Total Service Connection Line - 773-685-3947 Deposits Insured by F.D.I.C. Hablamos Español • Mówimy Po Polsku</p>	<p>4801 West Belmont Avenue Chicago, IL 60641 773-685-5300 www.communitysavingsbank.bank</p>
<p> ILLINOIS CANCER SPECIALISTS <i>Our Only Care Is You</i> 773.774.0042 Working Towards a Cure</p>	<p>Specializing In Cancer And Blood Disorders</p>	<p>Summer Special - \$79.95 Furnace or Central Air 16 pt. Clean & Tune</p>	<p>NEW CENTRAL AIR Starting at \$2,895!</p>	<p>MENARD DENTAL CENTER 2752 N MENARD AVE. (AT DIVERSEY BETWEEN AUSTIN & CENTRAL) DR. LEONARD A. TRAGAS ST. FERDINAND ALUMNI (773) 637-1200</p>
<p>Place Your Ad Here and Support our Parish!</p> <p>Instantly create and purchase an ad with</p>	<p>AD CREATOR STUDIO</p> <p></p> <p>4ipi.com/adcreator</p>	<p>Senior/Veteran Discounts 24 Hour Service</p> <p>MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED</p> <p></p> <p>773-237-5724</p>		<p>SHORT STAFFED?</p> <p>Place an ad here to find new local talent for your business.</p>
	<p>Danuta Kamysz</p> <p>(224) 595-0952 facebook.com/DKMaryK dankamysz82@att.net www.marykey.com/dkamysz</p> <p></p>	<p>Ed the Plumber Ed the Carpenter</p> <p>773.471.1444</p> <p>Best Work • Best Rates</p>	<p>CALL 800-950-9952</p>	

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

They allow us to print this bulletin. Thank you!

WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at careers@4ipi.com or www.4ipi.com/careers

An advertisement for LeafGuard Gutters. It features a squirrel holding a leaf, a close-up of gutters being installed, and a large envelope containing a bulletin. The text includes a \$99 installation offer, a guarantee of never clogging, and instructions to call for a free estimate and demonstration.

Pietryka Funeral Home
5734-40 W. Diversey 773-889-0115

Fullerton Funeral Home
5735 W. Fullerton 773-237-6400

ADT-Monitored Home Security
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

833-287-3502



ST. FERDINAND PARISH

Phone: (773) 622-5900

www.stferdinandchicago.org

PARISH STAFF:

Rev. Peter Gnoinski, Pastor @ 231, pgnoinski@saintferdinand.org
 Rev. Lukasz Pyka, Associate Pastor - ext. 236,
 Rev. Mariusz (Mario) Stefanowski, Associate Pastor
 Deacon William Burns

Br. Dr. James Drangsholt, OSF @ 247, jdrangsholt@gmail.com
 Director and Coordinator of Music/Liturgy; Lectors & EMs
 Homebound Ministers of Care Scheduler

SUPPORT STAFF:

Mrs. Grazyna Letkiewicz, Parish Secretary - ext. 225
gletkiewicz@saintferdinand.org
 Mrs. Sophie Kass - Office Support - ext. 222
 Ms. Margaret Brumann - Senior Accountant
 Mr. Jeffrey Ryan - Operations Director
 Sr. Zofia Turczyn – Sacristan - ext. 232
 Ms. Elizabeth Ceisel-Mikowska - Bulletin Editor
 Fr. Lukasz Pyka - Website Editor, ipyka@saintferdinand.org

PARISH SCHOOLS and CCD: 3131 N. Mason, Chicago, IL 60634

St. Ferdinand School: 773 622-3022

Mrs. Erin Boyle Folino - Principal
 School Advisory Committee: Mr. Richard Wiltse

Polish Saturday School of St. Ferdinand: 773-945-0505

Mrs. Halina Zurawski - Principal
 Parents Association: Joanna Stankiewicz:
szkolaswferdynanda@gmail.com

CCD / Religious Education / RCIA / Youth Ministry

Mrs. Beata Bosak – DRE, LFC: 773 622-3022 ext. 365

Altar Servers Ministry: Fr. Mario Stefanowski

CONVENT:

Missionary Sisters of Christ the King: 773 889-7979
 Sr. Zofia Turczyn (Superior), Sr. Agnieszka Michna

PARISH COUNCIL

Mrs. Betty Ramel - President, Cynthia Aquino, Beata Bosak,
 Br. James Drangsholt, Erin Boyle Folino, Peter Holod, Denis Kasprzyk,
 Sophia Kass, Anthony Mangiaracina, Joyce McGinniss, Sr. Agnieszka
 Michna, Tony Powers, Camilo Trujillo,

PARISH FINANCE COMMITTEE

Mr. Tom Bucaro-Chairperson, John Caltagirone, Greg Ramel,
 Mr. Gene Szaban, Br. James Drangsholt

ENGLISH GROUPS & ORGANIZATIONS:

Boy Scouts: Vince Clemente, Coordinator
 Girl Scouts: Mrs. Joyce McGinniss, Coordinator
 Fish Fry: Michael McGovern, Coordinator 773-576-2778
 Knights of Columbus Mater Christ Council: Vince Venturella
 Ladies of St. Anne: Mrs. Violet DelVecchio
 Pro-Life: Tony Mangiaracina, Helena Lesak
 Ushers Club: Mr. Peter Holod

PARISH SOCIAL CARE ORGANIZATIONS:

Christian OutReach (COR): Mrs. Joyce McGinniss 773-234-8518
 St. Vincent DePaul Society: Mr. Michael McGinniss
 Missionaries of the Poor: Marta Robak 847-312-6144

MASS in English :

Monday - Thursday:
 8:00 am & 12:00 Noon
 Friday:
 8:15 am & 12:00 Noon
 Saturdays:
 8:00am, 5:00pm (Vigil)
 Sundays:
 8:30, 11:30am & 5pm

MSZA sw. po polsku:

Poniedziałek - Piątek:
 7:00 pm
 Sobota: 7:00 am
 Pierwsza Sobota: 8pm
 Niedziela:
 7 am, 10 am,
 3 pm, 7 pm

RECONCILIATION / Sacrament of Penance

Monday – Saturday: 6-7pm, or by appointment with a priest

SPOWIEDZ / SAKRAMENT POKUTY

Poniedziałek – Sobota: 6-7pm

BAPTISM for Children in English:

Saturdays when possible.
 Sundays: 11:30am at Mass or after Mass
 Call the Rectory to register at 773/622-5900 or send us email
 Preparation Class is required for the Baptism of the 1st child

CHRZEST św. Dzieci po polsku:

Sobota po południu
 Niedziela: na Mszy o 10am lub na Mszy o 3pm lub po tej Mszy
 Nauki do Chrztu wymagane przy Chrzcie pierwszego dziecka

RCIA Program:

The Rite of Christian Initiation of the Adults.
 Mrs. Beata Bosak: 773 622-3022 @ 365, bbosak@saintferdinand.org
 SPREAD — Schirley Schofield 773-294-1995

MARRIAGE:

Must be arranged at least 4 months prior to the ceremony.

Call the Parish Office or send an email

FUNERAL

– ask the Funeral Home to contact our Parish Office.

Brother James is the contact person for all Funerals.



FILIPINO GROUPS:

St Ferdinand Filipino Community: Cynthia Aquino
 Legion of Mary: Miss Aurora Almeida
 Legion of Mary, Juniors: Mrs. Emma Camara
 Word of Life - Dito Camara 773-344-8514

POLISH ORGANIZATIONS:

Good Shepherd Club: Mr. Adam Ochał
 Highlanders Club: Mr. Stanislaw Ciszek

POLISH RELIGIOUS GROUPS:

Apostles of the Divine Mercy: Stanislawa Kobeszko
 Polish Rosary Group: Mrs. Helena Lesak
 Polish Children Ministry / Ziarno: Sr. Agnieszka Michna
 Youth Group: Beata Bosak 773-758-2123

POLISH ART & MUSIC GROUPS:

Chór Filareci-Dudziarz: Anna Smoroń
 Collegium Cantorum Polonia: Arkadiusz Górecki
 Echo Aktorskie: Krystyna Sobocińska -Purta
 Kropecksi: Sr. Agnieszka Michna
 Polonia Ensemble: Ms. Anna Krysinski
 Radość: Ms. Marzena Kulesza